Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2023/2895

22.12.2023

IZVEDBENI SKLEP KOMISIJE (EU) 2023/2895

z dne 19. decembra 2023

o določitvi seznama otokov in pristanišč iz člena 12(3-d) Direktive 2003/87/ES Evropskega parlamenta in Sveta ter seznama transnacionalnih pogodb o opravljanju javne službe ali transnacionalnih obveznosti javne službe iz člena 12(3-c) navedene direktive

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Direktive 2003/87/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. oktobra 2003 o vzpostavitvi sistema za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Uniji in o spremembi Direktive Sveta 96/61/ES ([1]) ter zlasti člena 12(3-d) in (3-c) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Direktiva 2003/87/ES je bila nazadnje spremenjena z Direktivo (EU) 2023/959 Evropskega parlamenta in Sveta ([2]), da bi se v sistem za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Uniji (v nadaljnjem besedilu: EU ETS) vključile emisije iz pomorskega prometa.

(2) Za zagotovitev povezljivosti nekaterih otokov EU ETS določa dve vrsti začasnih odstopanj od obveznosti predaje pravic v skladu s členom 12(3-d) in (3-c) Direktive 2003/87/ES. Ker se obe vrsti začasnih odstopanj nanašata na povezljivost, bi bilo treba v istem aktu določiti seznam otokov in pristanišč ter seznam transnacionalnih pogodb o opravljanju javne službe in transnacionalnih obveznosti javne službe.

(3) V skladu s prvim pododstavkom člena 12(3-d) Direktive 2003/87/ES se mora pristanišče, ki se opredeli kot pristanišče, za katero velja začasno odstopanje, nahajati na otoku, ki nima cestne ali železniške povezave s celino in ima prebivalstvo z manj kot 200 000 stalnimi prebivalci s stalnim prebivališčem. Na podlagi zahtev Danske, Grčije, Španije, Hrvaške, Italije, Malte in Švedske bi bilo zato treba več pristanišč opredeliti kot pristanišča, za katera velja začasno odstopanje v skladu s členom 12(3-d) Direktive 2003/87/ES.

(4) V skladu s členom 12(3-c) Direktive 2003/87/ES morajo transnacionalne pogodbe o opravljanju javne službe ali transnacionalne obveznosti javne službe povezovati dve državi članici, od katerih ena nima kopenske meje z nobeno drugo državo članico, druga država članica pa je geografsko najbližja navedeni državi članici brez kopenske meje. Ciper nima kopenske meje z nobeno drugo državo članico, Grčija pa je Cipru geografsko najbližja država članica. Na podlagi skupne zahteve Cipra in Grčije bi bilo zato treba pogodbo o opravljanju javne službe, ki povezuje Ciper in Grčijo, opredeliti kot transnacionalno pogodbo o opravljanju javne službe v smislu člena 12(3-c) Direktive 2003/87/ES.

(5) Za zagotavljanje učinkovitega delovanja EU ETS, ki bo od 1. januarja 2024 vključeval tudi emisije iz pomorskega prometa, bi se moral ta sklep uporabljati od navedenega datuma –

([1]) UL L 275, 25.10.2003, str. 32, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj.

([2]) Direktiva (EU) 2023/959 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 10. maja 2023 o spremembi Direktive 2003/87/ES o vzpostavitvi sistema za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Uniji ter Sklepa (EU) 2015/1814 o vzpostavitvi in delovanju rezerve za stabilnost trga za sistem Unije za trgovanje z emisijami toplogrednih plinov (UL L 130, 16.5.2023, str. 134, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2023/959/oj).

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Države članice štejejo, da so zahteve iz člena 12(3), prvi pododstavek, točka (c), in člena 16 Direktive 2003/87/ES izpolnjene, in ne ukrepajo proti ladjarskim družbam v zvezi z emisijami, ki nastanejo do 31. decembra 2030 pri:

(a) plovbah, ki jih opravijo potniške ladje, razen potniških ladij za križarjenje, in ladje ro-ro med pristaniščem na otoku, ki je naveden v Prilogi I k temu sklepu, in pristaniščem pod jurisdikcijo iste države članice ali pri dejavnostih takih ladij v zvezi s takimi plovbami znotraj pristanišča;

(b) plovbah, ki jih opravijo potniške ladje ali ladje ro-ro v okviru transnacionalne pogodbe o opravljanju javne službe ali transnacionalne obveznosti javne službe, ki povezuje dve državi članici, kot je navedeno v Prilogi II k temu sklepu, ali pri dejavnostih takih ladij v zvezi s takimi plovbami znotraj pristanišča.

Člen 2

Ta sklep začne veljati tretji dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. januarja 2024.

V Bruslju, 19. decembra 2023

Za Komisijo
predsednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOGA I

Seznam otokov in pristanišč iz prvega pododstavka člena 12(3-d) Direktive 2003/87/ES

DRŽAVA	IME OTOKA	IME PRISTANIŠČA
DANSKA	BORNHOLM	ROENNE
GRČIJA	EGINA	EGINA
		AGIA MARINA, EGINA
		SUVALA
	AGATONISI	AGATONISI
	AGIOS EFSTRATIOS	AGIOS EFSTRATIOS
	ALONISOS	ALONISOS
	AMORGOS	AGIALI
		KATAPOLA
	ANAFI	ANAFI
	ANDROS	GAVRIO
	ANGISTRI	ANGISTRI
	ANTIKITIRA	POTAMOS
	ANTIPAROS	ANTIPAROS
	ARKI	ARKI
	ASTIPALEA	ASTIPALEA
	HIOS	HIOS
		MESTA
	DONUSA	DONUSA
	ERIKUSA	ERIKUSA
	FOLEGANDROS	FOLEGANDROS
	FURNI KORSEON	FURNI KORSEON
	GAVDOS	GAVDOS
	HALKI	HALKI
	IKARIA	EVDILOS/AGIOS KIRIKOS
	INUSES	INUSES
	IOS	IOS
	IRAKLIA	IRAKLIA
	ITAKA	FRIKES
		PISAETOS
	KALAMOS	KALAMOS
	KALIMNOS	KALIMNOS
	KARPATOS	KARPATOS

DRŽAVA	IME OTOKA	IME PRISTANIŠČA
	KASOS	KASOS
	KASTOS	KASTOS
	KEA	KEA
	KEFALONIA	ARGOSTOLI
		POROS, KEFALONIA
		SAMI
	KRF	LEFKIMI
	KIMOLOS	KIMOLOS
	KOS	KOS
		MASTIHARI
	KUFONISI	KOUFONISIA, KIKLADI
	KITIRA	AGIA PELAGIA
		DIAKOFTI
	KITNOS	KITNOS
	LEROS	AGIA MARINA, LEROS
		LAKI, LEROS
	LESBOS	MITILENE
	LIMNOS	MIRINA
	LIPSI	LIPSI
	MATRAKI	MATRAKI
	MEGANISI	MEGANISI
	MEGISTI	KASTELORIZO
	MILOS	ADAMANTAS
	MIKONOS	MIKONOS
	NAKSOS	NAKSOS
	NISIROS	NISIROS
	OTONI	OTONI
	PAROS	PAROS
	PATMOS	PATMOS
	PAKSI	PAKSI
	POROS	POROS, TRIZINIA
	PSARA	PSARA
	RODOS	RODOS
		SKALA KAMIRU, RODOS
	SALAMINA	FANEROMENI
		PALUKIA

DRŽAVA	IME OTOKA	IME PRISTANIŠČA
	SAMOS	VATI
		KARLOVASI
		PITAGORIO
	SAMOTRAKI	SAMOTRAKI
	SHINUSA	SHINUSA
	SERIFOS	SERIFOS
	SIFNOS	KAMARES, SIFNOS
	SIKINOS	SIKINOS
	SKIATHOS	SKIATHOS
	SKOPELOS	GLOSA/AGNONTAS
	SKIROS	LINARIA
	SPETSES	SPETSES
	SIMI	SIMI
	SIROS	ERMUPOLI
	TASOS	PRINOS
		TASOS
	SANTORIN	TIRA
	TIMENA	TIMENA
	TILOS	TILOS
	TINOS	TINOS
	YDRA	YDRA
	ZAKINTOS	ZAKINTOS
ŠPANIJA	FORMENTERA	LA SAVINA
	IBIZA	EIVISSA
		SANT ANTONI DE PORTMANY
	MENORCA	CIUDADELA
		MAÓ
HRVAŠKA	BIŠEVO	MEZUPORAT
		PORAT
		SALBUNARA
	BRAČ	BOL
		MILNA
		SUMARTIN
		SUPETAR
		SUTIVAN

DRŽAVA	IME OTOKA	IME PRISTANIŠČA
	CRES	CRES
		MARTINŠĆICA
		MERAG
		POROZINA
	DRVENIK MALI	DRVENIK MALI
	DRVENIK VELI	DRVENIK VELIKI
	DUGI OTOK	BOŽAVA
		BRBINJ
		ZAGLAV
	HVAR	HVAR
		JELSA
		STARI GRAD
		SUĆURAJ
	ILOVIK	ILOVIK
	IST	KOSIRAČA
		ŠIROKA
	IŽ	BRŠANJ
		VELI IŽ
		MALI IŽ
	KAPRIJE	KAPRIJE
	KOLOČEP	DONJE ČELO
	KORČULA	DOMINČE
		KORČULA
		PRIGRADICA
		VELA LUKA
	KRAPANJ	KRAPANJ
	LASTOVO	UBLI
	LOPUD	LOPUD
	LOŠINJ	MALI LOŠINJ
		MRTVAŠKA
	MLJET	POLAČE
		SOBRA
	MOLAT	BRGULJE
		MOLAT (LUČINA)
		ZAPUNTEL

DRŽAVA	IME OTOKA	IME PRISTANIŠČA
	OBONJAN	OBONJAN
	OLIB	OLIB
	OŠLJAK	OŠLJAK
	PAŠMAN	TKON
	PREMUDA	KRIJAL
	PRVIĆ	PRVIĆ LUKA
		ŠEPURINE
	RAB	LOPAR
		MIŠNJAK
		RAB
	RAVA	MALA RAVA
		RAVA
	RIVANJ	RIVANJ
	SESTRUNJ	SESTRUNJ
	SILBA	ŽALIĆ
	ŠIPAN	ŠIPANSKA LUKA
		SUĐURAĐ
	ŠOLTA	ROGAČ
	SUSAK	SUSAK
	UGLJAN	PREKO
	UNIJE	UNIJE
	VELE SRAKANE	SRAKANE V.
	VIS	KOMIŽA
		VIS
	VRGADA	VRGADA
	ŽIRJE	MUNA
	ZLARIN	ZLARIN
	ZVERINAC	ZVERINAC
ITALIJA	ALICUDI	ALICUDI
	CAPRAIA	CAPRAIA
	CAPRI	CAPRI
		MARINA GRANDE
	FAVIGNANA	FAVIGNANA
	FILICUDI	FILICUDI
	GIANNUTRI	GIANNUTRI

DRŽAVA	IME OTOKA	IME PRISTANIŠČA
	GORGONA	GORGONA
	ISOLA ASINARA	ISOLA ASINARA
	ISOLA D'ELBA	CAVO
		MARCIANA MARINA
		MARINA DI CAMPO
		PORTO AZZURRO
		PORTOFERRAIO
		RIO MARINA
	ISOLA DEL GIGLIO	ISOLA DEL GIGLIO
	ISOLA DI ISCHIA	CASAMICCIOLA TERME
		FORIO
		ISCHIA
		LACCO AMENO
		PORTO D'ISCHIA
	ISOLA DI SAN PIETRO	CARLOFORTE
	ISOLA SANTO STEFANO	ISOLA SANTO STEFANO
	ISOLE TREMITI	ISOLE TREMITI
	ISOLOTTO FORMICA	ISOLOTTO FORMICA
	LA MADDALENA	LA MADDALENA
	LAMPEDUSA	LAMPEDUSA
	LEVANZO	LEVANZO
	LINOSA	LINOSA
	LIPARI	LIPARI
	MARETTIMO	MARETTIMO
	PANAREA	PANAREA
	PANTELLERIA	PANTELLERIA
		SCAURI
	PIANOSA	PIANOSA
	PONZA	PONZA
	PROCIDA	PROCIDA
	SALINA	RINELLA
		SANTA MARINA SALINA
	STROMBOLI	STROMBOLI
	USTICA	USTICA
	VENTOTENE	VENTOTENE
	VULCANO	VULCANO
MALTA	GOZO	MGARR
ŠVEDSKA	GOTLAND	VISBY

PRILOGA II

Seznam nadnacionalnih pogodb o opravljanju javne službe ali nadnacionalnih obveznosti javne službe iz člena 12(3-c) Direktive 2003/87/ES

— Pogodba o opravljanju javne službe za vzpostavitev pomorske potniške povezave med Ciprom in Grčijo, ki povezuje pristanišča Pirej (Grčija), Larnaka (Ciper) in Limasol (Ciper).